(1) Veröffentlichungsnummer:

**0 075 265** A1

## (12)

## **EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG**

(21) Anmeldenummer: 82108504.0

(f) Int. Cl.3: **B 65 B 31/02** 

22) Anmeldetag: 15.09.82

(30) Priorität: 21.09.81 CH 6079/81

Anmelder: Neue Transvac Maschinen AG, Dattenmattstrasse 21, CH-6010 Kriens (CH)

Weröffentlichungstag der Anmeldung: 30.03.83
Patentblatt 83/13

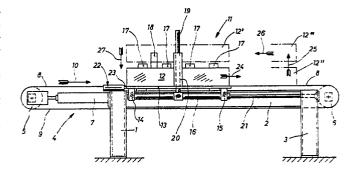
Erfinder: Baumgartner, Walter, Neuenkirchstrasse 59, CH-6020 Emmenbrücke (CH)

84 Benannte Vertragsstaaten: AT BE DE FR GB IT NL SE

Vertreter Blum, Rudolf E. et al, c/o E. Blum & Co Patentanwälte Vorderberg 11, CH-8044 Zürich (CH)

(54) Vorrichtung zum Evakuieren und Heissversiegeln von Verpackungen.

⑤ Ein Förderband (4, 8, 9) läuft kontinuierlich. Auf dieses werden die zu evakuierenden und zu versiegelnden Verpackungen mit dem enthaltenden Verpackungsgut aufgelegt. Oberhalb des Förderbandes (4, 8, 9) liegt ein hebund absenkbarer Teil (12) einer zum Evakuieren und Heissversiegeln dienenden Haube (11), die durch den heb- und absenkbaren Teil (12) geöffnet und geschlossen wird. Die Haube (11) ist im geschlossenen Zustand mit der gleichen Geschwindigkeit wie das obere Trum (8) des Förderbandes in derselben Richtung (24) bewegbar. Die geöffnete Haube ist in der entgegengesetzten Richtung (26) bewegbar.



- 1 -

Vorrichtung zum Evakuieren und Heissversiegeln von Verpackungen

Die Erfindung betrifft eine Vorrichtung zum Evakuieren und Heissversiegeln von Verpackungen, die ein Verpackungsgut enthalten, mit einem bewegbaren Förderband für die zu behandelnden und behandelten, das Verpackungsgut enthaltenden Verpackungen, mit einer Evakuier- und Siegelhaube, die sich zumindest teilweise oberhalb des Förderbandes befindet und rechtwinklig zur Förderbandebene zu öffnen und zu schliessen ist, um im ersten Fall die zu behandelnden Verpackungen aufzunehmen und im zweiten Fall um die behandelten Verpackungen freizugeben.

Eine solche bekannte Vorrichtung wird zum Beispiel verwendet, um Kaffee in Beuteln vakuumdicht zu verpakken. Mit dieser Vorrichtung kann aber auch Stückgut, z.B.
Wurst und Fleisch, vakuumdicht in einer Folienpackung ein15 geschlossen werden. Bei der bekannten Vorrichtung bewegt
sich das Förderband schrittweise von einer Beladestation
zur Evakuier- und Siegelhaube, und dann von hier zu einer
Abgabestelle. Das Belegen des im Takt bewegten Förderbandes erfolgt in den meisten Fällen dann von Hand, wenn bei
20 einem Bewegungsschritt des Förderbandes gleichzeitig mehrere Verpackungsgut enthaltende Verpackungen zur Haube gefördert werden sollen. Dies rührt daher, dass Verpackungsmaschinen in der Regel immer jeweils eine Verpackung mit
darin eingebrachtem Verpackungsgut abgeben, und zwar immer

Feu/kv 6.9.82

an der gleichen Stelle der Beladestation bezüglich des Förderbandes. Mit einer solchen Verpackungsmaschine, die also der Vorrichtung vorgeschaltet ist, können also nicht mehrere Verpackungen in Richtung des Förderbandes neben-5 einanderliegend und auch eventuell in der Förderbandquerrichtung nebeneinanderliegend auf das Förderband abgelegt werden. Um dieses zu automatisieren, müsste der Abgabearm der Verpackungsmaschine auf komplizierte Weise gesteuert werden, um nacheinander abgegebene Verpackungen an ver-10 schiedenen Stellen des Förderbandes zu plazieren. Aus diesem Grund wird die bekannte Vorrichtung von Hand mit mehreren nebeneinanderliegenden Verpackungen beladen. Neben dem vorerwähnten Nachteil der bekannten Vorrichtung ist die schrittweise Bewegung des Förderbandes aber auch beim 15 Auflegen von nur einer einzigen Verpackung pro Bewegungsschritt nachteilig, wenn das in der Verpackung befindliche Verpackungsgut eine beachtliche Masse enthält und/oder wenn die Verpackung mit dem darin befindlichen Verpackungsgut eine verhältnismässig labile Lage auf dem Förderband hat, 20 wenn also z.B. Würste verpackt werden sollen. Durch die schrittweise Bewegung des Förderbandes kann die Massenträgheit des Verpackungsqutes und ihre verhältnismässig labile Lage auf dem Förderband zur Folge haben, dass beim Anfahren und Anhalten des Förderbandes die darauf liegende Ver-25 packung mit dem Verpackungsgut ihre Lage auf dem Förderband ändern kann. Dann wird die Verpackung nicht mehr an die richtige Lage innerhalb der Haube gebracht. Ein weiterer Nachteil der bekannten Vorrichtung ist darin zu sehen, dass der am längsten dauernde Arbeitsgang die Durchsatzka-30 pazität der Vorrichtung bestimmt, wobei im vorliegenden Fall das Evakuieren und Heissversiegeln der am längsten dauernde Arbeitsschritt ist. Diese Arbeitsweise mit der Haube kann nicht unter eine bestimmte Zeitspanne gelegt werden, wenn immer eine einwandfreie Arbeit gewährleistet 35 sein muss.

Es wird die Schaffung einer Vorrichtung bezweckt,

mit der die vorerwähnten Nachteile vermieden werden können.

Die erfindungsgemässe Vorrichtung ist dadurch gekennzeichnet, dass sich das Förderband kontinuierlich bewegt, und dass die Evakuier- und Siegelhaube parallel zur

Förderbandebene in Richtung des oberen Förderbandturms und
in der entgegengesetzten Richtung bewegbar ist, im ersten
Fall bei geschlossener Haube und im zweiten Fall bei geöffneter Haube.

Durch das kontinuierlich bewegte Förderband kann 10 nunmehr durch einen Abgabearm der eingangs erwähnten Verpackungsmaschine immer eine Verpackung nach der anderen an der gleichen Stelle der Beladestation abgegeben werden, wobei dann diese Verpackungen durch das sich ständig bewegende Förderband nebeneinander zu liegen kommen. Durch eine 15 entsprechende Arbeitsgeschwindigkeit des erwähnten Abgabearmes der Verpackungsmaschine und/oder durch eine entsprechende Veränderung der Geschwindigkeit des Förderbandes kann der Abstand der in der Förderbandrichtung hintereinanderliegenden Verpackungen bestimmt und verändert werden. 20 Es ist also eine einfache automatische Belegung des Förderbandes durch z.B. einen Abgabearm der Verpackungsmaschine möglich. Aber auch, wenn das Belegen des Förderbandes mit Verpackungen von Hand erfolgt. kann die Bedienungsperson die Verpackung immer an der gleichen Stelle der Beladesta-25 tion dem Förderband übergeben. Dies bedeutet also, die Bedienungsperson muss an der Beladestation nicht mehr einen . ganzen Satz von Verpackungen, der bei einem Bewegungsschritt des Förderbandes weitertransportiert wird, auf dem Förderband korrekt nebeneinanderliegend plazieren. Da wei-30 terhin die geschlossene Haube in der gleichen Richtung wie das obere Förderbandtrum bewegt wird, kann die Verweilzeit der Verpackung, bzw. der Verpackungen innerhalb der geschlossenen Haube länger gewählt werden als bei der bekannten Vorrichtung, bei der ja während der Bewegung des För-35 derbandes die, in Förderrichtung gesehen, stillstehende Haube nicht geschlossen werden kann. Zusätzlich kann noch

die Durchsatzkapazität der Vorrichtung erhöht werden, wenn die Bewegung der Haube in der entgegengesetzten Richtung zur Bewegungsrichtung des oberen Förderbandtrums verhältnismässig schnell erfolgt.

In der Zeichnung ist ein Ausführungsbeispiel des Erfindungsgegenstandes in Seitenansicht schematisch dargestellt.

Die Vorrichtung hat ein die Träger 1, 2 und 3 aufweisendes Gestell, in dem ein Förderband 4 mittels Um10 lenkrollen 5, 6 kontinuierlich bewegbar gehalten wird. Das Förderband 4 wird mittels einer Spanneinrichtung 7 in Längsrichtung straff gehalten. Das Förderband 4 hat ein oberes Trum 8 und ein unteres Trum 9. Das obere Förderbandtrum 8 bewegt sich kontinuierlich in Richtung eines
15 Pfeiles 10, so dass also das Beladen des Förderbandes 4 an einer Beladestation, in der Zeichnung links vom Gestell 1, 2, 3 erfolgt. Die Abgabestelle für die behandelten, das Verpackungsgut enthaltenden Verpackungen liegt dann also in der Zeichnung rechts vom Gestell 1, 2, 3.

20 Die Vorrichtung hat eine Evakuier- und Siegelhaube 11, die einen oberen Teil 12 und einen unteren Teil 13 aufweist. Der untere Haubenteil 13 ist mittels Konsolen 14, 15 an einem Zylinder 16 befestigt. Der obere Haubenteil 12 weist die zum Heissversiegeln dienenden Einrichtungen 17 und die zum Evakuieren dienende Einrichtung 18 25 auf. Der obere Haubenteil 12 ist entlang von Führungssäulen 19, die in der Zeichnung deckungsgleich hintereinander liegen, vertikal gegenüber dem unteren Haubenteil 13 verschiebbar geführt. Hierzu ist der obere Haubenteil 12 mit 30 Führungsbüchsen 20 versehen. Die Haube 11 befindet sich mit voll ausgezogenen Linien in ihrer geschlossenen Lage. In der geöffneten Lage der Haube befindet sich der Haubenteil 12 in der Stellung 12'.

Innerhalb des Zylinders 16 befindet sich eine am 35 Gestell 1, 2, 3 abgestützte Kolbenstange 21. Der untere Haubenteil 13 bildet zusammen mit seinen Konsolen 14, 15

und dem Zylinder 16 einen Schlitten, der entlang von nicht dargestellten gestellfesten Führungen in der Zeichenblattebene verfahrbar ist. Zum Antrieb dieser Verschiebbewegung dient der Zylinder 16 mit der Kolbenstange 21, die ein

Kolben-Zylinder-Aggregat bilden, das durch ein Druckmedium betätigbar ist. In der Zeichnung ist die Kolbenstange 21 des Aggregates ausgefahren.

Am Vorrichtungsgestell 1, 2, 3 ist ein weiteres, durch ein Druckmedium betätigbares Kolben-Zylinder-Aggre10 gat 22 abgestützt. Dieses Aggregat hat eine Kolbenstange 23, die im horizontalen Bewegungsweg der Haube 11 liegt. Dieses Aggregat 22 hat zweierlei Funktionen, die später erläutert werden.

Die Antriebe für die Bewegung des Förderbandes 4 15 sowie zum Anheben und Absenken des Haubenteils 12 sind nicht dargestellt.

Das Arbeiten mit der Vorrichtung erfolgt derart, dass einzelne das Verpackungsgut enthaltende Verpackungen nacheinander links vom Gestell 1, 2, 3 auf das kontinuier-20 lich bewegte Förderband 4, das bedeutet auf sein oberes Trum 8 aufgelegt werden. Je nach Grösse der Verpackungen können auch mehrere Verpackungen in Querrichtung des Förderbandes liegen. Weiterhin können je nach Art der Verpackung nur eine oder mehrere gleichzeitig evakuiert und versiegelt werden, das bedeutet gleichzeitig innerhalb der Haube 11 zu liegen kommen. Zum Evakuieren und Heissversiegeln wird der sich in der angehobenen Lage 12' befindliche obere Haubenteil in die mit voll ausgezogenen Linien dargestellte Lage abgesenkt, so dass also die die beiden Teile 12 und 13 umfassende Haube geschlossen ist und die zu be-30 handelnden Verpackungen in sich aufnimmt. Beim Schliessen dieser Haubenteile 12, 13 wird diesen Bauteilen eine Bewegung in Richtung eines Pfeiles 24 verliehen. Dies wird mittels des Aggregates 22 bewirkt. Die Kolbenstange 23 35 wirkt hierbei auf den unteren Teil 13 der Haube 11. Da die Haube 11 eine verhältnismässig grosse Masse hat, wird für

die Beschleunigungsphase der zusätzliche Antrieb durch das Aggregat 22 vorgenommen. Die Kolbenstange 23 legt also nur einen verhältnismässig kurzen Weg zurück. Die weitere Bewegung der Haube 11 in Richtung des Pfeiles 24 bis zur 5 Stellung 12" erfolgt allein durch das Förderband 4. Nunmehr ist das Evakuieren und anschliessende Heissversiegeln der sich innerhalb der Haube 11 befindlichen Verpackung bzw. Verpackungen beendet und die Haube 11 wird geöffnet. Hierzu bewegt sich der obere Haubenteil von der Stellung 10 12" in die Stellung 12". Diese vertikale Bewegung des oberen Haubenteils erfolgt hierbei in Richtung eines Pfeiles 25. Nunmehr wird die geöffnete Haube 11 durch das Aggregat 16, 21 in der zum oberen Förderbandtrum 8 entgegengesetzten Richtung nach einem Pfeil 26 in die erwähnte Ausgangslage 15 zurückbewegt, so dass sich der obere Haubenteil wieder in der Stellung 12' befindet. Kurz vor dieser Stellung ist der untere Haubenteil 13 zur Anlage mit der Kolbenstange 23 des Aggregats 22 gelangt, das nunmehr als nachgiebiger Puffer für die Haube dient, damit die verhältnismässig hohen 20 Massenkräfte der Haube 11 weich abgebremst werden. Der Arbeitszyklus der Haube 11 ist damit beendet, und zum Evakuieren und Heissversiegeln einer oder mehrerer inzwischen angelieferter Verpackungen erfolgt, indem der obere Haubenteil von seiner Stellung 12' in Richtung eines Pfeiles 27 25 in die mit voll ausgezogenen Linien gezeigte Stellung abgesenkt wird.

Die Bestimmung der Lage des oberen Haubenteils in den Stellungen 12' sowie 12" und 12" kann durch nicht dargestellte Endschalter erreicht werden.

Um bei geschlossener Haube während des Evakuierens und des Heissversiegelns eine Bewegung der in der Haube befindlichen Verpackung bzw. Verpackungen gegenüber dem
oberen Trum 8 des Förderbandes zu vermeiden, muss die Bewegung der geschlossenen Haube 11 in Richtung des Pfeiles
35 24 mit derselben Geschwindigkeit erfolgen, wie sie das
obere Förderbandtrum 8 hat. Die Rückbewegung der geöffneten

- 7 -

Haube in Richtung des Pfeiles 26 kann dagegen mit einer grösseren Geschwindigkeit erfolgen.

Die evakuierten und versiegelten Verpackungen werden bei der Umlenkrolle 6 kontinuierlich abgegeben. Dies ist auch vorteilhaft, da auf diese Weise die Verpackungen kontinuierlich weiterbehandelt werden können und nicht schrittweise eine grössere Anzahl von schnell bewegten Verpackungen anfällt.

## Patentansprüche

- 1. Vorrichtung zum Evakuieren und Heissversiegeln von Verpackungen, die ein Verpackungsgut enthalten, mit einem bewegbaren Förderband (4) für die zu behandelnden und behandelten, das Verpackungsgut enthaltenden Ver-5 packungen, mit einer Evakuier- und Siegelhaube (11), die sich zumindest teilweise (12) oberhalb des Förderbandes (4) befindet und rechtwinklig (27,25) zur Förderbandebene zu schliessen und zu öffnen ist, um im ersten Fall die zu behandelnden Verpackungen aufzunehmen und im zweiten Fall um die behandelten Verpackungen freizugeben, dadurch gekennzeichnet, dass sich das Förderband (4) kontinuierlich bewegt, und dass die Evakuier- und Siegelhaube (11) parallel zur Förderbandebene in Richtung (24) des oberen Förderbandtrums (8) und in der entgegengesetzten Richtung (26) be-15 wegbar ist, im ersten Fall bei geschlossener Haube (11) und im zweiten Fall bei geöffneter Haube.
- Vorrichtung nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, dass die Bewegung der geschlossenen Haube (11)
  in Richtung (24) des oberen Förderbandtrums (8) dieselbe
   Geschwindigkeit wie die des Förderbandes (4) hat.
  - 3. Vorrichtung nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, dass die Bewegung der geöffneten Haube (11) in
    der zum oberen Förderbandtrum (8) entgegengesetzten Richtung (26) eine grössere Geschwindigkeit als die des Förderbandes (4) hat.

25

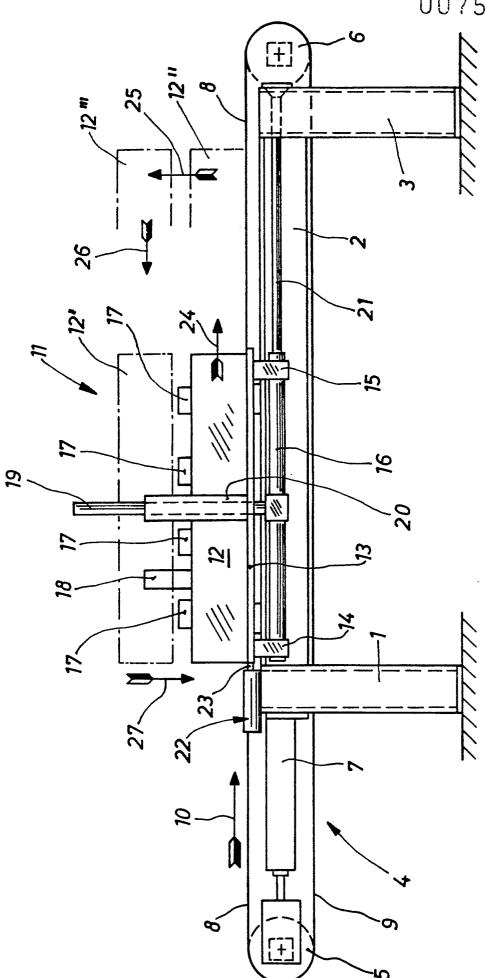
- 4. Vorrichtung nach Anspruch 1, gekennzeichnet durch ein Organ (22,23) zum Beschleunigen der fast geschlossenen Haube (11) bei Beginn ihrer Bewegung in Richtung (24) des oberen Förderbandtrums (8).
- 5. Vorrichtung nach Anspruch 4, dadurch gekennzeichnet, dass das Organ (22,23) als nachgiebiger Puffer
  für die geöffnete Haube (11) bei ihrer Bewegung in der zm
  oberen Förderbandtrum (8) entgegengesetzten Richtung (26)

- 2 -

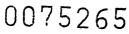
dient.

i,

- 6. Vorrichtung nach Anspruch 1, wobei die Haube (11) zumindest zweiteilig (12,13) ist und der obere Haubenteil (12) zum Oeffnen und Schliessen der Haube anhebbar und absenkbar ist, dadurch gekennzeichnet, dass der untere Haubenteil (13) als parallel zur Förderbandebene bewegbarer Schlitten (13,14,15,16) ausgebildet ist, der entlang von gestellfesten Führungen verfahrbar ist.
- 7. Vorrichtung nach Anspruch 1, dadurch gekenn10 zeichnet, dass die Haube (11) an einem durch ein Druckmedium betätigbaren Kolben-Zylinder-Aggregat (16,21) abgestützt ist, das andererseits am Vorrichtungsgestell (1,2,3)
  abgestützt ist.



.







## **EUROPÄISCHER RECHERCHENBERICHT**

82 10 8504

		IGE DOKUMENTE		W 10015000000000000000000000000000000000
Categorie	Kennzeichnung des Dokumen der maßg	ts mit Angabe, soweit erforderlich, eblichen Teile	Betrifft Anspruch	KLASSIFIKATION DER ANMELDUNG (Int. Cl. 3)
х	DE-A-2 437 123 * Insgesamt *	- (MULTIVAC)	1,2	B 65 B 31/02
A		_	7	
				,
				RECHERCHIERTE SACHGEBIETE (Int. Ci. 3)
				B 65 B
Der	vorliegende Recherchenbericht wurd	le für alle Patentansprüche erstellt.		
Recherchenort DEN HAAG		Abschlußdatum der Recherche 14–12–1982	CLAEY	Prüfer S H.C.M.
X · voi	ATEGORIE DER GENANNTEN DC n besonderer Bedeutung allein b n besonderer Bedeutung in Verb deren Veröffentlichung derselbei	OKUMENTEN E : ältere	s Patentdokume	ent, das jedoch erst am oder tum veröffentlicht worden ist

EPA Form 1503 03.82

Y: von besonderer Bedeutung in Verbindung mit einer anderen Veröffentlichung derselben Kategorie A: technologischer Hintergrund O: nichtschriftliche Offenbarung P: Zwischenliteratur T: der Erfindung zugrunde liegende Theorien oder Grundsätze

L: aus andern Gründen angeführtes Dokument

&: Mitglied der gleichen Patentfamilie, übereinstimmendes Dokument